

BSI Standards Publication

Guidelines for commissioning and operation of hydraulic turbines, pumpturbines and storage pumps



National foreword

This British Standard is the UK implementation of EN IEC 60545:2021. It is identical to IEC 60545:2021. It supersedes BS 5671:1979, which is withdrawn.

The UK participation in its preparation was entrusted to Technical Committee MCE/15, Hydraulic turbines.

A list of organizations represented on this committee can be obtained on request to its committee manager.

Contractual and legal considerations

This publication has been prepared in good faith, however no representation, warranty, assurance or undertaking (express or implied) is or will be made, and no responsibility or liability is or will be accepted by BSI in relation to the adequacy, accuracy, completeness or reasonableness of this publication. All and any such responsibility and liability is expressly disclaimed to the full extent permitted by the law.

This publication is provided as is, and is to be used at the recipient's own risk.

The recipient is advised to consider seeking professional guidance with respect to its use of this publication.

This publication is not intended to constitute a contract. Users are responsible for its correct application.

© The British Standards Institution 2021 Published by BSI Standards Limited 2021

ISBN 978 0 539 02932 1

ICS 23.100.10

Compliance with a British Standard cannot confer immunity from legal obligations.

This British Standard was published under the authority of the Standards Policy and Strategy Committee on 31 August 2021.

Amendments/corrigenda issued since publication

Date Text affected

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN IEC 60545

August 2021

ICS 23.100.10

English Version

Guidelines for commissioning and operation of hydraulic turbines, pump-turbines and storage pumps (IEC 60545:2021)

Lignes directrices pour la mise en service et l'exploitation des turbines hydrauliques, des pompes-turbines et des pompes d'accumulation (IEC 60545:2021) Richtlinien für die Inbetriebnahme und den Betrieb von Wasserturbinen, Pumpturbinen und Speicherpumpen (IEC 60545:2021)

This European Standard was approved by CENELEC on 2021-07-28. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

© 2021 CENELEC All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC Members.

European foreword

The text of document 4/407/FDIS, future edition 2 of IEC 60545, prepared by IEC/TC 4 "Hydraulic turbines" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 60545:2021.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national (dop) 2022–04–28 level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with the (dow) 2024–07–28 document have to be withdrawn

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CENELEC website.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 60545:2021 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 60041	NOTE	Harmonized as EN 60041
IEC 60204-1:2016	NOTE	Harmonized as EN 60204-1:2018 (modified)
IEC 60308	NOTE	Harmonized as EN 60308
IEC 60609-1:2004	NOTE	Harmonized as EN 60609-1:2005 (not modified)
IEC 62006	NOTE	Harmonized as EN 62006
IEC 62256:2017	NOTE	Harmonized as EN 62256:2017 (not modified)
IEC 62364:2019	NOTE	Harmonized as EN IEC 62364:2019 (not modified)
IEC 63132 (series)	NOTE	Harmonized as EN IEC 63132 (series)

CONTENTS

- 2 -

FC	DREWO)RD	5
1	Scop	be	7
2	Norm	native references	7
3	Term	ns and definitions	7
	3.1	Machine and equipment	7
	3.2	Tests, periods, operating modes	9
4	Infor	mation on operating conditions	
	4 1	General	11
	4.2	Documents data and instructions	
	4.3	Final stage of erection before commissioning	13
5	Com	missioning	
•	5 1	General	13
	511		13
	512	Commissioning period	13 1/
	513	Commissioning period	14 1/
	511	Measurements during commissioning	14 1/
	515	Grid and hydraulic conditions	14
	516	Pre conditions for commissioning	15
	517	 Fre-conditions for commissioning Health and safety during the commissioning 	15
	5.2	Commissioning co-ordinator and organisation	10
	5.2	Pre start tests	10
	531	General	17
	532	Deficit a filling waterways	17
	533	Filling waterways	17
	534	Printing water ways	10
	535		10
	536	Lising the machine as a nume for initial filling of the ponstock	
	5.0	Initial run	20
	5.5	Test operation period	20
	5.5		21 21
	552	No load tests	21 21
	5.5.2		
	554	Load rejection and load run	23
	555	Additional tests for adjustable (variable) speed bydraulic machinery in	20
	0.0.0	combination with a double fed generator/motor-generator	27
	5.5.6	Operation modes and mode changes	28
	5.5.7	7 Control modes	29
	5.5.8	3 Operation modes with particular functions	29
	5.5.9	9 Field tests for runaway speed	
	5.5.1	0 Other tests	
	5.6	End of commissioning	
6	Oper	ration	31
	6.1	General	
	6.2	Test service period	31
	6.2.1	General	
	6.2.2	2 Responsibilities	31
	6.2.3	3 Outages and interruptions	31
		-	

6.2.4	Observations and records	31
6.2.5	End of test service period	32
6.3	Commercial service	32
6.3.1	Guarantee period	32
6.3.2	Post guarantee period	34
6.3.3	Special operating conditions	34
Annex A (informative) Description of different modes of operation of a reversible	20
pump-turn		39
A.1		39
A.2	operation) (01 and 10)	39
A.3	From standstill (auxiliary systems in operation) to no-load (synchronized) (12)	.39
A.4	From no-load (synchronized) to standstill (21)	39
A.5	From no-load to turbine operation (23)	40
A.6	From turbine operation to no-load (synchronized) (32)	40
A.7	From no-load to synchronous condenser operation (turbine direction) (24)	40
A.8	From synchronous condenser operation (turbine direction) to no-load (42)	41
A.9	From synchronous condenser operation (turbine direction) to turbine	
	operation (43:= 42 and 23)	41
A.10	From turbine operation to synchronous condenser operation (turbine	
	direction) (34:= 32 and 24)	41
A.11	From standstill (auxiliary systems in operation) to synchronous condenser operation (turbine direction) 14 or (12 and 24)	41
A.12	From synchronous condenser operation (turbine direction) to standstill (41)	41
A.13	From standstill (auxiliary system in operation) to SCO (pump direction) (15)	42
A.14	From synchronous condenser operation (pump direction) to pump operation (56).	42
A.15	From pump operation to synchronous condenser operation (pump direction) (65).	42
A.16	From synchronous condenser operation (pump direction) to standstill (51)	42
A.17	From operation (pump direction) to standstill (61)	42
A.18	From standstill to pump operation (16)	42
A.19	From turbine – full load to pump operation (36)	43
A.20	From pump operation to turbine full load – quick change over (63)	43
A.21	Hydraulic short circuit	43
Annex B (informative) Tests for adjustable (variable) speed hydraulic machinery in on with a double fed generator/motor-generator	44
R 1	Operating zone and test condition	44
B.1	General	44
B.1.1	Pumping operation	44
B 1 3	Generation operation	44
B 1 4	Test conditions	45
B 2	Test items	45
B 2 1	Step response test by power setter	45
B 2 2	Guide vane opening vs. power characteristic measurement in nump and	.0
<i>U.L.L</i>	turbine operation	45
B.2.3	Confirmation of preventive control of the speed deviation from the	
	defined speed range	46
B.2.4	Load (input/output) rejection test	46
Annex C (informative) Commissioning program	47
Bibliograp	hy	48

Figure 1 – Commissioning procedure	14
Figure 2 – Example of organisation chart for commissioning	17
Figure 3 – Modes of operation of a reversible pump-turbine	29
Figure B.1 – Pumping operation zone	44
Figure B.2 – Generation operation zone	45
Table C.1 – Example for a commissioning procedure programme	47

- 4 -

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

GUIDELINES FOR COMMISSIONING AND OPERATION OF HYDRAULIC TURBINES, PUMP-TURBINES AND STORAGE PUMPS

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60545 has been prepared by IEC technical committee 4: Hydraulic turbines.

This second edition cancels and replaces the first edition published in 1976 and the first edition of IEC 60805 published in 1985. This edition constitutes a technical revision.

This edition includes the following significant technical changes with respect to the previous edition:

- a) the focus is on the commissioning and operation of the hydraulic machine. Interfaces to the electric machine are mentioned only for a better understanding of the context;
- b) the definitions of tests for commissioning and adjustable speed are updated to state of the art;
- c) the record sheets 'measurements during erection' are excluded (see IEC 63132 (all parts);
- d) the maintenance is excluded (see IEC 62256).

The text of this International Standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
4/407/FDIS	4/420/RVD

Full information on the voting for its approval can be found in the report on voting indicated in the above table.

The language used for the development of this International Standard is English.

This document was drafted in accordance with ISO/IEC Directives, Part 2, and developed in accordance with ISO/IEC Directives, Part 1 and ISO/IEC Directives, IEC Supplement, available at www.iec.ch/members_experts/refdocs. The main document types developed by IEC are described in greater detail at www.iec.ch/standardsdev/publications.

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under webstore.iec.ch in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

IMPORTANT – The "colour inside" logo on the cover page of this document indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.

GUIDELINES FOR COMMISSIONING AND OPERATION OF HYDRAULIC TURBINES, PUMP-TURBINES AND STORAGE PUMPS

1 Scope

The purpose of this document is to establish, in a general way, suitable procedures for commissioning and operation of hydraulic machines and associated equipment, and to indicate how such machines and equipment should be commissioned and operated.

Commissioning and operation of the associated equipment are not described in detail in this document but is considered in the commissioning and operation procedure as a separate step.

Machines of up to about 15 MW and reference diameters of about 3 m are generally covered by IEC 62006.

It is understood that a guideline of this type will be binding only if the contracting parties have agreed upon it.

The guidelines exclude matters of purely commercial interest, except those inextricably connected with the conduct of commissioning and operation.

The guidelines are not concerned with waterways, gates, drainage pumps, cooling-water equipment, generators, motor-generators, electrical equipment (e.g. circuit breakers, transformers) etc., except where they cannot be separated from the hydraulic machinery and its equipment.

Wherever the guidelines specify that documents, drawings or information are supplied by a supplier (or by suppliers), each individual supplier should furnish the appropriate information for its own supply only.

2 Normative references

There are no normative references in this document.

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: available at http://www.electropedia.org/
- ISO Online browsing platform: available at http://www.iso.org/obp

3.1 Machine and equipment

3.1.1

hydraulic machinery

turbines, storage pumps, pump-turbines, valves, guide and thrust bearings used in hydroelectric power and pumped storage stations

Note 1 to entry: The term hydraulic machinery includes hydraulic torque converter and all type of main inlet valves.